

Tartossa 21/1/1937

Kallis heimo- ja aateveli.

Oli todellisesti suuri ilo saada sinä kirjeenne. Paljon kiitos siitä. Elämäntäni voin sanoa niin paljon uuteen, että ryhdyin toimittamaan „Kasvatust“, koska tähänastinen toimittaja ajanpuutteesta ja terveydellisistä syistä ei tule työssä toimeen. Hän on E. O. Linton puheenjohtaja ja muutenkin kunnioitettu henkilö, silti jää hän vastaavaksi toimittajaksi. Nyt siis ilmestyy toimituksellani 3 avarauskauskirja: „Kooli-uudistuslane“, „Kasvatust“ ja Võrun Seminarin yhdistyksen „Teated“. Viimeksi mainittu on vain ent. Võrun Seminarin perheen keskenäinen „äänenvahtaja“, toiset kaksi - uudistushenkisiä kasvatustopilte aikakauskirjoja, joissa saamme selvihtäa nyky-aikaisia kasvatust- ja opetuskysymyksiä ja väärtää opettajiamme pyrkimään edespäin. Se on erittäin tärkeä raskeine päirina ja viimeiset voodet, myöskin nykyaike, ovat juuri sellaisia. Meillä on julistettu ns. aktiivne kooluvuosi, mutte se aktiivisuus, jota olimme lähänasti nähnyt ja kuullut, ei vakuita kuniukaan paljon hyvää, koska johtaville henkilöile

tä puuttuu yksimielisyys ja, mikä vielä on huonompaa,
vasta ymmärrystä varsinaisten kasvatuksellisten
päämäärien ja niiden suhteen. "Uudistukset" (esim. Opetajaliiton
Koda, uusi "Terveystieteiden" ehdotus ym.) kälvävät opet-
tajistomme tyydyttämättömyyttä. Nii on opettajan
työssään railla tarpeellista rauhaa ja rauhaa. "Ins-
pektoreista" on kyllä ollut puhuttu, mutta en tahtoisi
uskoa, että mennään takaisin vanha-aikaisell
tutkellille! Mutta yleisesti valitse ns. lujan käden suun-
ta. Se ilnustyy mm. siinäkin, että kansakoulunjohta-
jille tahdotaan antaa suurta valtaa työtoveriense-
opettajan suhteen!

Opetukseemme, että voimme tulla tarvastajain päiville
vieraksi, on kyllä sängen miellyttävä, mutta luulen,
että tällä kertaa se todentuu. Luonnollisesti elle ole
kuullut erästä meille kovin epämiellyttävästä seikasta:
nimittäin eivät meidän viralliset piirit ole taltone-
mieluisasti nähä rimeisessä tarvastajain kokouk-
sa (rime marraskuuna) koulunneuvos Salmelaa, joka
olisi mieluisasti tullut tänne vieraksi! Se on kyllä san-
gen valitettava askel ministeriömmepuolelta, koska on jo
Salmela tulihenkinen bestin ystävä. Julkaisesti ei
tätä asiasta meillä puhuta, mutta kuulsin sitä var-

masle lähtevä. Sillä tavalla vain rikotaan hyviä
heimosukkeita, joita mm. opettajistomme vilpittömästi
tahtoo kehittää ja säilyttää.

„Kasvatusei” ryhdyimme edistämään heimojokä, samoin
Suomen ja Eestin opettajain yhteistyötä sillä tavalla, että
joka numerossa ilmoitamme suomalaisten tekijöiden
kirjoituksia, samoin lyhyttiltoja Suomen koululaitok-
sesta. Nr. 1:ssä löydätte kouluneuvos Franssilan kir-
joituksen opettajain valinnuksesta, joka ilmestyi Suo-
messä - Op. Lehdessä”. Olen jo pyytännyt Salmelta, Huus-
kosta, Saari-maata lähettämään vastaavia kirjoi-
tuksia ja nyt käytän tilaisuutta pyytää Teiltä-
kin kirjoitusta „Kasvatusei”. Tekijäpalkkiona on
5 sent. rivistä, käännökset suoritetaan täällä.
Toivon, että saatte avustaa meitä siinä uudessa
yrityksessämme.

Minäkin odotan kiinnostuksellani kirjani „Isete-
gevus...” ilmestymistä. Tni Huuskonen kirjoitti äs-
kittäin, että hän on käännöksen valmistanut ja
paraita on kiva painosse. Minulla on tekeillä myös
 uusi painos „Husi tied algepetuses” I, II, III, mulla
 odotettavissa on jälleen „uudistus” - kansa koulunne
 opetussuunnitelman „revidarimine”. Sen johdosta

en voi työstä jatkaa ennen kuin selviytyy, millai-
set "uudistukset" tulevat.

Sydämellinen kiitos kutsustanne tulla ensi kesänä
Teille luennoitsijaksi. Olin väsynyt kesänä kovin surulli-
sen, etten saanut tulla niin kuin lupasin. Mutta
tällä hetkellä en saa varmasti sanoa, saatsanko
vastaan ottaa kunnioittavan kutsunne: suunnit-
telen matkustaa Pariisiin kansainväliseen kasvatus-
kongressiin heinäkuun loppuun enkä tiedä, kauem-
ko se kestää. Suomen Ertin opettajain päiville
tulen varmasti, siksen etkä saamme siitäkään kysy-
myksestä keskustella.

Paljon, paljon parhaita toivomuksia lähettää
Teille kiitollisella sydämellä

Teidän

Jouko